

32004R0604

L 97/34

AZ EURÓPAI UNIÓ HIVATALOS LAPJA

2004.4.1.

A BIZOTTSÁG 604/2004/EK RENDELETE
(2004. március 29.)

a 2000. évi betakarítástól kezdődően a dohányra vonatkozó információk közléséről

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb a 2319/2003/EK tanácsi rendelettel ⁽¹⁾ módosított, a nyersdohány piacának közös szervezéséről szóló, 1992. június 30-i 2075/92/EGK tanácsi rendeletre ⁽²⁾, és különösen annak 21. cikkére,

mivel:

- (1) A 2000. évi betakarítástól kezdődően a dohányra vonatkozó információk közléséről, valamint az 1771/93/EGK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 1999. december 14-i 2636/1999/EK bizottsági rendeletet ⁽³⁾ számos alkalommal jelentős mértékben módosították ⁽⁴⁾. Az átláthatóság és ésszerűség érdekében az említett rendeletet kodifikálni kell.
- (2) Meg kell határozni a 2075/92/EGK rendelet, valamint az alkalmazására elfogadott rendeletek alapján közlendő információt.
- (3) A hatékony igazgatás érdekében ezen információt csoportosítani kell és a benyújtására vonatkozóan ütemezést kell felállítani.
- (4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Dohánypiaci Irányítóbizottság véleményével,

1. cikk

A tagállamok az I., II. és III. mellékletben foglalt információt az ott meghatározott határidőkön belül továbbítják.

Az információt minden betakarításra és minden fajtacsoportra meg kell adni.

2. cikk

A tagállamok meghozzák azokat az intézkedéseket, amelyek szükségesek annak biztosítására, hogy az érintett gazdasági szereplők a vonatkozó határidőkön belül rendelkezésre bocsássák az előírt információt.

3. cikk

Az elsődleges feldolgozó vállalkozások által tartott készletekre vonatkozó információt a III. mellékletnek megfelelően kell közölni.

4. cikk

A 2636/1999/EK rendelet hatályát veszti.

A hatályon kívül helyezett rendeletre történő hivatkozásokat az e rendeletre történő hivatkozásoknak kell tekinteni, és az V. mellékletben található megfelelési táblázat szerint kell értelmezni.

5. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő 20. napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlen alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2004. március 29-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Romano PRODI

⁽¹⁾ HL L 345., 2003.12.31., 17. o.

⁽²⁾ HL L 215., 1992.7.30., 70. o.

⁽³⁾ HL L 323., 1999.12.15., 4. o.

⁽⁴⁾ Lásd a IV. mellékletet.

I. MELLÉKLET

A Bizottságnak legkésőbb az érintett betakarítás évében július 31-ig szolgáltatandó információ

Betakarítás: Adatszolgáltató tagállam:

Fajtacsoport:

	A termelés tagállama (adatszolgáltató)	A termelés tagállama Név:	A termelés tagállama Név:	A termelés tagállama Név:
1. TERMELTETÉSI SZERZŐDÉSEK				
1.1. A nyilvántartásba vett termeltetési szerződések száma				
1.2. A szerződésekben szereplő, a 2848/98/EK rendelet IV. mellékletében meghatározott nedvességtartalmú dohány mennyisége (tonnában megadva) ⁽¹⁾				
1.3. A szerződések szerinti összes terület (hektárban megadva)				
2. TERMELŐK				
2.1. A termelők összlétszáma				
2.2. A 2848/98/EK rendelet alapján elismert termelői csoportokhoz tartozó termelők létszáma				
3. ELSŐDLEGES FELDOLGOZÓ VÁLLALKOZÁSOK				
3.1. A termeltetési szerződéseket kötő elsődleges feldolgozó vállalkozások száma				
4. ÁRAK				
4.1. A termeltetési szerződésekben szereplő maximális, kilogrammonkénti ár a vonatkozó pénznemben, adók és egyéb járulékok nélkül. A referenciainóséget jelezni kell.	(nemzeti pénznemben)	(²)	(²)	(²)
4.2. A termeltetési szerződésekben szereplő minimális, kilogrammonkénti ár a vonatkozó pénznemben, adók és egyéb illetékek nélkül. A referenciainóséget jelezni kell.				

⁽¹⁾ Ez az információ a betakarítás évét követő év június 30-ig módosítható, hogy a 2848/98/EK rendelet 9. cikkének (5) bekezdése alapján végrehajtott szerződésmódosítások szerinti mennyiségeket figyelembe lehessen venni.

⁽²⁾ Két tagállam közötti szerződéseknél a szerződés szerinti pénznemet fel kell tüntetni.

II. MELLÉKLET

A Bizottságnak havonta a betakarítás évében szeptember 30-tól szolgáltatandó információ

Az érintett betakarításra vonatkozó kumulált adatok.

Az összegzést a Bizottságnak legkésőbb a betakarítás éve után következő évben június 30-ig kell továbbítani.

Betakarítás: Adatszolgáltató tagállam:

Fajtacsoport:

Az e tájékoztatót megelőző
hónap utolsó napjának helyzete.

Az érintett hónap:

	A termelés tagállama (Adatszolgáltató)	A termelés tagállama Név:	A termelés tagállama Név:	A termelés tagállama Név:
1. Leszállított mennyiség (tonnában)				
1.1. Az elsődleges feldolgozó vállalkozásoknak leszállított, a 2848/98/EK rendelet IV. mellékletében említett minimális minőségi szabványnak és nedvességtartalomnak megfelelő nyersdohány teljes mennyisége				
1.2. A termelői csoportok által az elsődleges feldolgozó vállalkozásoknak leszállított, a 2848/98/EK rendelet IV. mellékletében említett minimális minőségi szabványnak és nedvességtartalomnak megfelelő nyersdohány teljes mennyisége				
2. A nedvességtartalom alapján történő helyesbítés előtt leszállított minimális minőségi szabványnak megfelelő nyersdohány (tonnában) tényleges mennyisége				
3. A még leszállítandó becsült mennyiség (tonna)				
4. Az elsődleges feldolgozók által fizetett átlagár (kilogrammonként), a leszállított mennyiségek szerint súlyozva ⁽²⁾ , adók és egyéb illetékek nélkül	(nemzeti pénznemben)	(¹)	(¹)	(¹)

(¹) Két tagállam közötti szerződéseknél meg kell határozni a szerződés szerinti pénznemet.

(²) Számítási módszer: $(\sum (QL \times PP)/QT)$ = súlyozott átlagár.

QL a tételeként szállított árumennyiség; PP az érintett csoport tételekénti beszerzési ára. QT a fajtacsoportok elsődleges feldolgozó vállalkozásoknak leszállított teljes mennyisége.

IV. MELLÉKLET

A hatályon kívül helyezett rendelet és annak egymást követő módosításai

A Bizottság 2636/1999/EK rendelete	(HL L 323., 1999.12.15., 4. o.)
A Bizottság 1639/2000/EK rendelete	(HL L 187., 2000.7.26., 39. o.)
A Bizottság 384/2001/EK rendelete	(HL L 57., 2001.2.27., 16. o.)

IV. MELLÉKLET

MEGFELELÉSI TÁBLÁZAT

A 2636/1999/EK rendelet	E rendelet
1., 2. és 3. cikk	1., 2. és 3. cikk
4. cikk	–
–	4. cikk
5. cikk	5. cikk
I., II. és III. melléklet	I., II. és III. melléklet
–	IV. melléklet
–	V. melléklet